

Совет Безопасности

Distr.: General
29 February 2016

Резолюция 2269 (2016),

принятая Советом Безопасности на его 7636-м заседании 29 февраля 2016 года

Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 1966 (2010), принятую 22 декабря 2010 года, и 2256 (2015), принятую 22 декабря 2015 года,

ссылаясь на сформулированное в его резолюции 2038 (2012), принятой 29 февраля 2012 года, решение о назначении Обвинителя Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов («Механизм») на четырехлетний срок, начинающийся 1 марта 2012 года,

принимая во внимание пункт 4 статьи 14 Устава Механизма, содержащегося в приложении 1 к резолюции 1966 (2010),

рассмотрев кандидатуру г-на Сержа Браммерца, выдвинутую Генеральным секретарем на пост Обвинителя Механизма (S/2016/193),

отмечая, что в соответствии с пунктом (a) статьи 7 Переходных постановлений, содержащихся в приложении 2 к резолюции 1966 (2010), Обвинитель Механизма может также занимать должность Обвинителя Международного трибунала по бывшей Югославии,

ссылаясь на сформулированное в его резолюции 1966 (2010) решение о том, что Механизм будет функционировать в течение первоначального периода, составляющего четыре года с первой из начальных дат, упомянутых в пункте 1 этой резолюции, что Совет проведет до конца этого первоначального периода, а позднее будет проводить каждые два года обзор хода работы Механизма, включая его работу над завершением своих функций, и что после каждого такого обзора Механизм продолжает функционировать в течение еще двух лет, если Совет Безопасности не примет иного решения,

действуя на основании главы VII Устава Организации Объединенных Наций,

1. *постановляет* назначить г-на Сержа Браммерца Обвинителем Международного остаточного механизма для уголовных трибуналов на срок с 1 марта 2016 года по 30 июня 2018 года и постановляет также, что впоследствии Обвинитель Механизма может назначаться или переназначаться на двухлетний срок, невзирая на пункт 4 статьи 14 Устава Механизма;





2. *постановляет*, что, невзирая на пункт 3 статьи 10 Устава Механизма, судьи Механизма могут назначаться или переназначаться на двухлетний срок;

3. *постановляет*, что, невзирая на пункт 3 статьи 15 Устава Механизма, Секретарь Механизма может назначаться или переназначаться на двухлетний срок;

4. *постановляет* продолжать заниматься этим вопросом.

16-03226